

Un recours en annulation des actes précités à portée individuelle peut être soumis à la section d'administration du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse : rue de la Science 33, 1040 Bruxelles), sous pli recommandé à la poste.

Een beroep tot nietigverklaring van de voormelde akten met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen de zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres : Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel), te worden toegezonden.

#### MINISTERE DE LA DEFENSE

[2002/07287]

##### Cabinet. — Démissions. — Nominations

Par arrêté royal n° 4183 du 24 octobre 2002, il est mis fin à la nomination en qualité de Chef de Cabinet du Ministre de la Défense, de M. Lambert, Christian, préqualifié, le 31 octobre 2002 au soir.

Il est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

Par arrêté royal n° 4184 du 24 octobre 2002, Mme Geernaert, Catharina est déchargée le 31 octobre 2002 au soir de l'emploi de Chef de cabinet adjoint du Ministre de la Défense.

Par arrêté royal n° 4185 du 24 octobre 2002, Mme Geernaert, Catharina, directeur général au Service Public Fédéral Personnel et Organisation, est nommée Chef de Cabinet du Ministre de la Défense le 1<sup>er</sup> novembre 2002.

Par arrêté royal n° 4186 du 24 octobre 2002, M. De Laet, Vincent, est nommé Chef de Cabinet adjoint du Ministre de la Défense le 1<sup>er</sup> novembre 2002.

#### MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[2002/07287]

##### Kabinet. — Ontslagen. — Benoemingen

Bij koninklijk besluit nr. 4183 van 24 oktober 2002, wordt aan de benoeming tot Kabinetschef van de Minister van Landsverdediging van de heer Christian Lambert, op 31 oktober 2002 's avonds een einde gemaakt.

Hij wordt gemachtigd de eretitel van zijn ambt te voeren.

Bij koninklijk besluit nr. 4184 van 24 oktober 2002, wordt Mevr. Catharina Geernaert, op 31 oktober 2002 's avonds ontslagen uit het ambt van Adjunct-kabinetschef van de Minister van Landsverdediging.

Bij koninklijk besluit nr. 4185 van 24 oktober 2002, wordt Mevr. Catharina Geernaert, directeur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Personeel en Organisatie, op 1 november 2002 tot Kabinetschef van de Minister van Landsverdediging benoemd.

Bij koninklijk besluit nr. 4186 van 24 oktober 2002, wordt de heer Vincent De Laet op 1 november 2002 tot Adjunct-kabinetschef van de Minister van Landsverdediging benoemd.

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[2002/00810]

**Conseil d'Etat. — Annulation (publication faite en conformité avec l'article 39 de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section d'administration du Conseil d'Etat)**

Par arrêt n° 111.500 du 15 octobre 2002, le Conseil d'Etat, section d'administration, VIII<sup>e</sup> chambre, a annulé l'arrêté royal du 19 mars 1997 relatif à la formation, aux brevets et à la carrière des membres des services d'incendie, publié au *Moniteur belge* du 26 mars 1997.

Le même arrêt en ordonne la publication, par extrait au *Moniteur belge*, dans les mêmes formes que l'arrêté qu'il annule.

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[2002/00810]

**Raad van State. — Nietigverklaring (publicatie verricht in overeenstemming met het artikel 39 van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling administratie van de Raad van State)**

Bij arrest van de Raad van State nr. 111.500 van 15 oktober 2002, afdeling administratie, VIII<sup>e</sup> kamer, wordt het koninklijk besluit van 19 maart 1997 betreffende de opleiding, de brevetten en de loopbaan van de leden van de brandweer, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 26 maart 1997, vernietigd.

Ditzelfde arrest beveelt de bekendmaking bij uittreksel in het *Belgisch Staatsblad* op dezelfde wijze als het vernietigde besluit.

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[2002/00666]

##### Conseil d'Etat. — Nomination d'un auditeur

Par arrêté royal du 8 octobre 2002, Mme Vinciane Franck, auditeur adjoint, est nommée à partir du 23 août 2002, auditeur au Conseil d'Etat.

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[2002/00666]

##### Raad van State. — Benoeming tot auditeur

Bij koninklijk besluit van 8 oktober 2002, wordt Mevr. Vinciane Franck, adjunct-auditeur, met ingang van 23 augustus 2002 tot auditeur bij de Raad van State benoemd.

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[2002/00664]

##### Conseil d'Etat. — Nomination d'un auditeur

Par arrêté royal du 8 octobre 2002, M. Laurent Jans, auditeur adjoint, est nommé à partir du 23 août 2002, auditeur au Conseil d'Etat.

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[2002/00664]

##### Raad van State. — Benoeming tot auditeur

Bij koninklijk besluit van 8 oktober 2002, wordt de heer Laurent Jans, adjunct-auditeur, met ingang van 23 augustus 2002 tot auditeur bij de Raad van State benoemd.